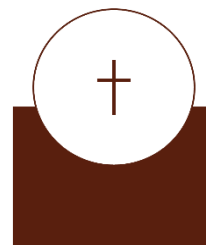




ST. HALLVARD KIRKES SØNDAGSBLAD



Søndag 31. mars 2019
4. søndag i fasten

år C, messeboken side 205

1. lesning: Jos 5, 9a.10-12

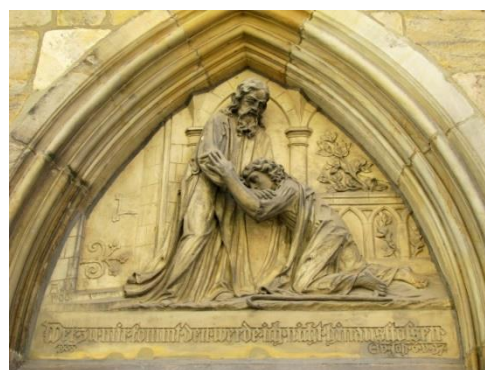
Omkved: *Smak og se at Herren er god!*

2. lesning: 2 Kor 5, 17-21

Evangelium: Luk 15, 1-3.11-32



*I dag: Søndagsskole for barn opp til
førstekommunionsalder.*



Søndagsmesser i St. Hallvard frem til søndag 14. april 2019

Kl. 09.30 Norsk Stor sal	Kl. 11.00 Norsk Stor sal	Kl. 13.00 Polsk Stor sal	Kl. 14.30 Polsk Stor sal	Kl. 16.00 Engelsk Stor sal	19.00 Polsk Stor sal
			Kl. 09.30 Ukrainsk Lille sal		

Messe på Nesodden 1. og 3. søndag kl. 13.30

Messe på Holmlia hver søndag kl. 18.00

Hverdagsmesser i St. Hallvard

Messe onsdag kl. 11:00 er avlyst frem til 14. april pga. byggearbeid og sikkerhet.

Mandag	Tirsdag	Onsdag	Torsdag	Fredag	Lørdag
Sakrament -andakt og skriftemål kl. 17.15	Sakrament -andakt og skriftemål kl. 17.15	Sakrament -andakt og skriftemål kl. 17.15	Sakrament -andakt og skriftemål kl. 17.15	Sakrament -andakt og skriftemål kl. 17.15	Sakrament- andakt og skriftemål kl. 17.15
Messe kl. 18.00	Messe kl. 18.00	Messe kl. 18.00	Messe kl. 18.00	Messe kl. 18.00	Messe kl. 18.00
				Polsk messe kl.19.00	Polsk messe kl. 19.00

Korsveisandakt fredager:

kl 18:00 i forbindelse med kveldsmessen på norsk

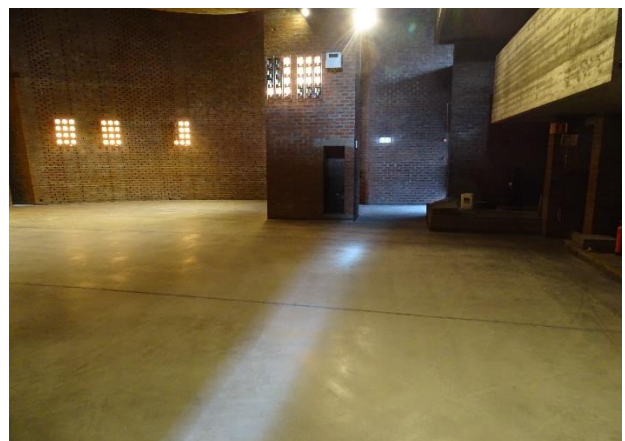
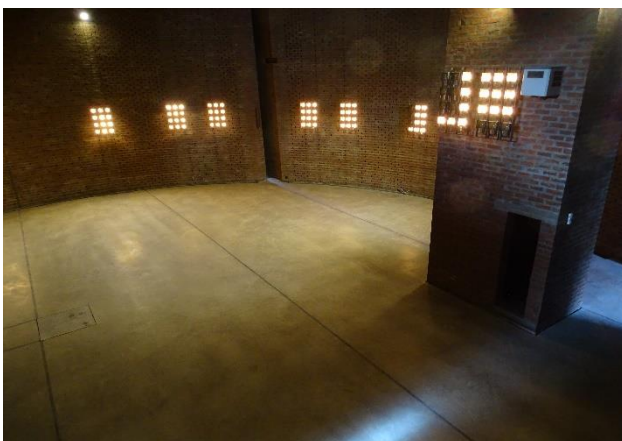
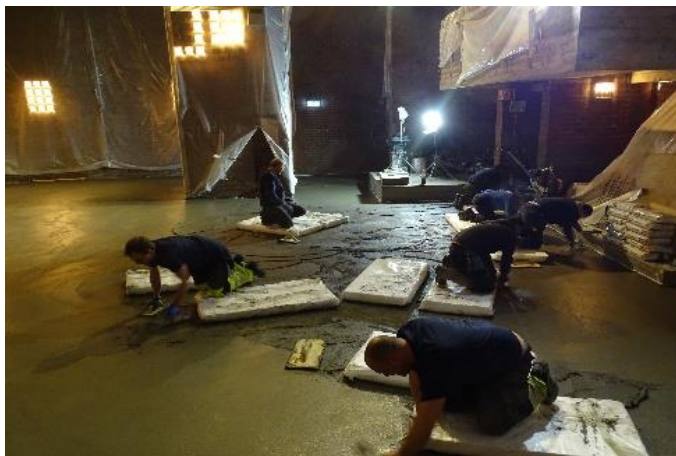
kl 19:00 i forbindelse med kveldsmessen på polsk



Natt til søndag 31. mars stiller vi klokka 1 time fram til sommertid.



Mens arbeidet i kirken foregår,



er på tide med en liten oppdatering.....



Oppdatering om byggeprosjektet

Kjære menighet

Byggearbeidene skrider frem og det er nå klart at de er på tid og at kirken vil være tilgjengelig innen palmesøndag, med mulighet for noe tidligere ferdigstilling. Det er påregnet forsinkelse på levering av ny belysning og dette vil komme på plass etter hvert – belysningen vi er vant til vil fortsatt være i bruk.

Sognepresten, menighetsrådets nestleder Hung Nguyen og jeg selv var på befaring den 20. mars og fikk se det nystøpte betonggulvet, utgravingene til ventilasjon i kirkerommet og selve ventilasjonssystemet som er installert i kjelleren. Ventilasjonen vil tilføre luft langs gulvet, under benkene langs kirkerommets vegger. I kapellet vil tilsvarende løsning være ved siden av alteret. Dette for å minimere den synlige endringen og det er den løsningen Byantikvaren kunne akseptere i lys av fredningen.

Gulvet er ferdigstøpt og er i slutfasen av herdingsprosessen. Deretter venter sliping og behandling av gulvoverflaten. Gulvet er støpt etter originaltegningene, som krever en heving på 0 cm ved veggene og 13 cm ved alteret. Dette er i tråd med arkitektens intensjon, noe jeg også erindrer arkitekt Kjell Lund snakket om under fredningen i 2012. Som Christian Norberg-Shulz skriver i boken om St. Hallvard kirke; "Gulvet er formet slik at det stiger mot alteret, en meget betydningsfull detalj som antyder at jorden hever seg mot den nedsenkede himmel." Det er en tydelig forskjell i hevingen fra den tidligere støpingen. I et tomt kirkerom oppleves hevingen som mer markant. Før sluttarbeidene kan dette sees der gulvet møter strukturene i kirkerommet. Forskjellen forklares med at støpingen er mer nøyaktig utført denne gangen i henhold til tegningene. Et designelement med mørke striper langs gulvet er også tatt med. Stripene var også synlig på det gamle gulvet, men da gulvet hadde mørknet over tid kan det være en detalj som man nå blir ekstra oppmerksom på. Som et fredet bygg er en gjenstøping av gulvet nødt til å være helt i tråd med originaltegningene og fargen og overflatebehandlingen så nær det opprinnelige det er praktisk mulig å komme.

Varmekablene som er installert i gulvet blir først mulig å benytte om et par måneder. Dette har å gjøre med å gi betonggulvet nok tid til å herdes også dypere ned i betongen, slik at denne prosessen ikke blir påvirket av varmen fra varmekablene.

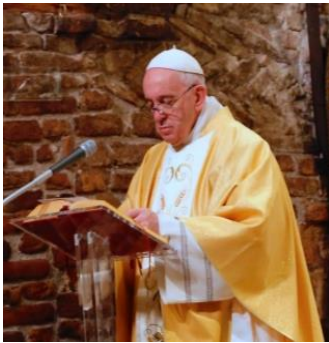
Vinduer og dører på kirken er nå helt ferdigstilt. Det ble oppdaget store rustskader på festemekanismen på den store inngangsdøren, noe som kunne ledet til at den kunne kommet av hengslene. Døren er nå utbedret.

Teppet som dekker podiet alteret står på vil bli byttet. Det er valgt en noe mørkere farge og i et materiale som er lett å renholde. Den røde løperen i midtgangen som vi arvet av St. Olav menighet vil også bli byttet. Den nye løperen vil være lenger, slik at den strekker seg helt til enden – dette for å redusere risikoen for at man snubler i den, som har vært en utfordring. Fargen vil være i en variant av burgunder.

Selv om innsamlingsaksjonen er formelt avsluttet er det fortsatt mulig å støtte byggeprosjektet ved å benytte kontonr. 3000.22.49320 og merke innbetalingen "Kirkebyggvedlikehold". Vi takker for alle bidrag!

Alt godt,

Arthur Haakonsen
Leder, Menighetsrådet




UKENS PAVE FRANS Guds plan for familien

Familien, grunnlagt på ekteskapet mellom en mann og en kvinne, har en sentral betydning og et viktig oppdrag i dagens utfordrende samfunn. Det er nødvendig å gjenoppdage Guds plan for familien, og at vi på ny bekrefter familiens storhet og uerstattelige rolle i sin tjeneste for livet og for samfunnet.

Pave Frans på høytiden for Herrens bebudelse, mars 2019

Redaktør for "Ukens pave Frans" er Frode Grenmar

Notiser - merk forandringer

- **Kontaktklubben** – foreløpig ingen møter pga. stenging av kirkerommet
- **Kirkekaffe på søndager** – avlyst frem til 14. april
- **Skriftemål** – mulighet for å skrifte på forkontoret mellom fromesse og høymesse på søndager og fra 17.15 - 17.45 i hverdager.
- Familiekoeret **HaBaKo** har øvelse hver mandag kl 17:30 i **lille sal**
- **Kirkekoeret** har øvelse i **lille sal** onsdager kl 18:30 og søndager kl 10:30 før høymesse kl 11:00
- **Kirkekaffe på Holmlia** er hver 2. og 4. søndag i måneden etter messen kl 18:00
- **Mariaforeningen** - medlemsmøte med p. Jo Neve, tirsdag 2. april etter messen kl. 11.00 i St. Olav.
- **Grunnkurs i troen:** 1. april, 6. mai, 3. juni.
- **Ingen barnevogn i menighetssalen** pga. brannvesenets instruks.  La vognen stå i gangen.

Felleskapet Sant'Egidio inviterer deg til kveldsbønn tirsdag den 2. april kl.

1845 i St. Joseph kirke. Refleksjonstemaet er «All menneskelig virksomhet må renses i påskemysteriet» (fra Gaudium et spes). Etter kveldsbønnen samles vi i Mariagården til enkel bevertning, refleksjon og hyggelig samvær. Felleskapet Sant'Egidio er bygd på bønn, evangelisering og handling rettet mot de fattige. Velkommen!



Vi takker for kollekt fra 24. mars

kr 380	lørdag kveld norsk	kr 954	messe på ukrainsk
kr 399	lørdag kveld på polsk	kr 2 093	messe på engelsk
kr 1 093	fromesse på norsk	kr 1 334	messe på polsk søndag kveld
kr 3 774	høymesse på norsk	kr 1 611	messe på Holmlia
kr 2 892	messe på polsk kl. 13.00	kr 1 000	Caritas
kr 699	messe på polsk kl. 14.30		

Tilbud til familier, barn og unge

Viktige datoer fremover:

6. april: Katekese 1.-2. klasse og 4.-8. klasse

St. Hallvard ministrantlag

Har du lyst til å være ministrant i St. Hallvard kirke?
Vil du være med å bistå presten under messefeiringen?
Kontakt ministrantansvarlig Hung Ngoc Nguyen på mobil 41531615 eller epost hung0047@gmail.com



HaBaKo

Barnekoret er ansvarlig for å lede sangen i familiemessene første søndag i måneden. Øving kl.17.30-18.30 hver mandag, med unntak av skoleferie og andre helligdager. Vil du være med? Kom da vel!
Har du spørsmål ta kontakt med: sr. Faustyna
tlf. 23384411; mobil: 41252226 eller epost: faustyna@stelisabeth.katolsk.no

Katekese

Katekesen tar imot nye barn fortløpende, med unntak fra førstekomunions- og konfirmasjonsklassene som skal motta sakramenter våren 2019. All informasjon i forbindelse med katekesen skoleår 2018/2019 ligger oppdatert på menighetens nettside sthallvard.katolsk.no.



SHUL



St. Hallvard UngdomsLag

Ungdommene bestemmer, foreldre ingen adgang!

Oppmøte i lillesalen kl.18.30. Mat og aktiviteter før kvelden avsluttes kl.21.

SHUL – St. Hallvard Ungdomslag 

[shul.sthallvard](https://www.instagram.com/shul.sthallvard)



Spørsmål? Kontakt katekesekoordinator og barne- og ungdomsarbeider på mail: huyen.nguyen@katolsk.no

Sun 31 Mar: *Fourth Sunday of Lent (Year C)*

First reading: Jos 5:9a, 10-12

Response: Taste and see the goodness of the Lord.

Second Reading: 2 Cor 5:17-21

Gospel: Lk 15:1-3, 11-32

Next week: Monday – Friday Mass at 6pm (Norwegian) (readings from year II)

Mon 1 Apr 5.30pm Family choir practice

6.45pm Course in the Catholic Faith (Norwegian)

Wed 3 Apr 4.00pm Choir practice - Eritrean

6.30pm Choir practice – Norwegian

Fri 5 Apr 6.00pm Mass and Stations of the Cross

7.00pm Mass and Stations of the Cross (Polish)

Sat 6 Apr 10.00am Catechism for 1st to 8th class pupils

6.00pm Eritrean youth group

Vigil masses: 6.00pm (Norwegian), 7.00pm (Polish)

Sun 7 Apr *Fifth Sunday of Lent (Year C)*

Is 43:16-21; Phil 3:8-14; Jn 8:1-11

12.00pm Eritrean youth group

BOTH THE CHURCH AND THE CHAPEL ARE CLOSED UNTIL FURTHER NOTICE WHILE RENOVATION WORK IS CARRIED OUT IN THE BUILDING.

SUNDAY MASS TIMES ARE AS FOLLOWS:

Sundays: 9.30am (big hall), 9.30pm (Ukrainian – small hall), 11.00am (big hall), 1.00pm (Polish – big hall), 2.30pm (Polish – big hall), 4.00pm (English – big hall), 7.00pm (Polish – big hall); Holmlia 6.00pm; Nesodden 1st and 3rd Sundays 1.30pm

Wednesdays: 11.00am Mass is cancelled during the whole period.

Saturdays: 11.00am Mass is cancelled during the whole period.

Confession: while the church is being renovated confession will be heard in the church front-office between the 9.30am and 11.00am masses on Sundays and on weekdays and Saturdays from 5.15pm to 5.45pm. Other times by appointment.

Unfortunately the **Lunch Club** Wednesday meetings and **Sunday church coffee** will be cancelled while renovation work is being done. There will be church coffee at Holmlia on the 2nd and 4th Sundays of the month.

RENOVATION WORK – UPDATE The maintenance work being done on the building is on schedule and we will be back in the church by Palm Sunday. The new ventilation system is installed, the new floor has been laid, doors have been repaired – all to the standards required for a Listed Building. There is a delay in delivery of new lighting and that will be installed later. Thanks to all who donated to the maintenance fund.

Although we have reached the target sum for this project, we are grateful for any future donations to the Church maintenance fund. To contribute please send your donation to account number **3000.22.49320** marking the payment "Kirkebyggvedlikehold"

PRAMS/STROLLERS – The Fire Department regulations forbid prams/strollers in the church halls during mass. For everyone's safety, please "park" them in the corridor.

Papal Prayer Intentions – April 2019

For doctors and their humanitarian collaborators in war-torn areas, who risk their lives to save the lives of others.

Niedziela 31 marca 2019,

IV Niedziela Wielkiego Postu, Rok C, I

Pierwsze czytanie: Joz 2, 13bc

Psalm: Wszyscy zobaczą, jak nasz Pan jest dobry.

Drugie czytanie: 2 Kor 5, 17-21

Ewangelia: Łk 15, 1-3.11-32

W tygodniu:

Poniedziałek - Sobota

Msza o 18.00 (po norwesku), czytania cykl II

Poniedziałek 1 kwietnia

17:30 HaBaKo próba chóru dziecięcego

Czwartek 4 kwietnia

18:30 Spotkanie mężczyzn św. Józefa po Mszy św. o 18:00

Piątek 5 kwietnia

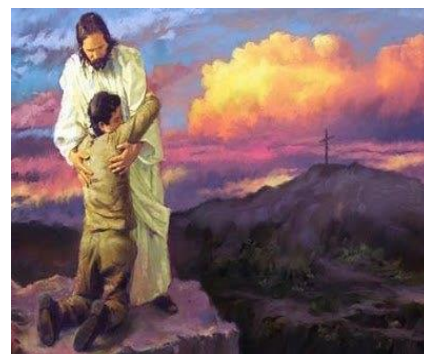
19:00 Msza św. po polsku oraz droga krzyżowa

Sobota 6 kwietnia

18:00 Msza św. niedzielna po norwesku

19:00 Msza św. niedzielna po polsku w dużej sali

Spowiedź: Przed Mszami św. w języku polskim, codziennie w czasie adoracji od godz. 17:00 **Spowiedź odbywa się w biurze przed sekretariatem.**



Ekstremalna Droga Krzyżowa

Kościół XXI wieku

05.04.2019 Nocne zmaganie w milczeniu...
Wyrusz Ponad 40 km!

05.04.2019 po raz czwarty wyruszy na trasę w Oslo - Ekstremalna Droga Krzyżowa. Jeśli jesteś gotów otworzyć się na nowe wyzwania i opuścić strefę komfortu, by spotkać się indywidualnie z Bogiem - EDK jest dla Ciebie. Rozpoczynamy Mszą Św. o godzinie **19.00**. Więcej informacji na www.edk.org.pl, facebook'u EDK.OSLO lub pod numerem 93286079 (Adam).

WYZWANIE - DROGA - ZMACANIE - SPOTKANIE

M-S-R **INDYWIDUALNOŚĆ** **www.edk.org.pl**

Rekolekcje wielkopostne w parafii St. Hallvard – Oslo 14-17 kwietnia 2019

Tegoroczne rekolekcje wygłosi do nas **ks. Tomasz Bieliński** – kapłan diecezji siedleckiej, rekolekcjonista, ewangelizator i kaznodzieja, dyrektor szkoły nowej ewangelizacji. Program rekolekcji:

Niedziela Palmowa

13.00 - Msza Św. z kazaniem na rozpoczęcie rekolekcji (poświęcenie palm)

14.30 - Msza Św. z kazaniem na rozpoczęcie rekolekcji

19.00 - Msza Św. z kazaniem na rozpoczęcie rekolekcji

Wielki Poniedziałek

19.00 - Msza Św. z kazaniem rekolekcyjnym

Wielki Wtorek

19.00 - Msza Św. z kazaniem rekolekcyjnym

Wielka Środa

18.30 - Spowiedź przedświąteczna (przed Mszą Św. w trakcie i po Mszy Św. do ostatniego penitenta)

19.00 - Msza Św. z kazaniem

For å bidra til vedlikeholdsprosjektet bruk kontonr. 3000.22.49320 eller Vipps til 12124/«St. Hallvard menighet» og merk innbetalingen "Kirkebyggvedlikehold"


Betal kollekten med

Hvis du ikke har med deg kontanter til kirken, kan du nå betale kollekt, kirkekaffe og annet med Vipps på mobilen. Klikk på plusstegnet og velg Send penger. Skriv inn «St. Hallvard» eller nummer 12124, skriv beløp og gjerne hva det gjelder (f.eks. «Kollekt kl. 11» eller «Kirkekaffe»), trykk Neste og Betale.

Obs! Husk å oppdatere/laste ned Appen på nytt hvis du har byttet bankkort, ellers kan det oppstå feil og du får ikke betalt.

Har du ikke allerede installert Vipps på din smarttelefon, kan du laste ned app'en fra AppStore eller Google Play. Klikk Åpne og registrer deg med navn og kortnummer.

Informasjon:

- **SKRIFTEMÅL:** Under rehabilitering i kirken frem til ca. 14. april får man mulighet for å skrifte på forkontoret mellom fromesse og høymesse på søndager. Hverdager: skriftemål 17:15-17:45. Lørdager: skriftemål 17:15-17:45. Andre tider etter avtale.
- I følge Brannvesenets instruks må barnevogner ikke tas med inn i kirkerommet. De kan settes i gangen utenfor menighetslokalet eller utenfor kirken. 
- Hvis du kommer med rullestol, som må med inn i kirken, ville det være til stor hjelp om du kontakter menigheten på 23303200 for avtale. Da kan vi ta bort et par stoler slik at rullestolen kan få plass.



De fleste av oss har i dag med seg en smarttelefon eller et nettbrett. Om du enda ikke har gjort det:

Last ned appen "Katolsk" (Finnes både til Android og iOS). Ved hjelp av denne appen kan du enkelt få tilgang til dagens lesninger.

St. Hallvard kirke og menighet:

Carlo.Hong.Phuc@katolsk.no - sogneprest

Piotr.Gwizdz@katolsk.no - kapellan

Myron.Kuspys@katolsk.no - kapellan

sr.johannaelisabeth52@gmail.com - sr. Johanna- sakristan

ozwegian@gmail.com – Arthur Haakonsen, menighetsrådsleder

Menighetskontor er åpent kl 09:00 – 15:00 (man-fre)

Tlf: 23 30 32 00 mellom kl 09:00 – 15:00 (man-fre)

E-post: Oslo-St.Hallvard@katolsk.no

Adresse: St. Hallvard Kirke, Enerhauggt. 4, 0651 Oslo

Nettside: <http://sthallvard.katolsk.no>

Facebook: <https://www.facebook.com/sthallvardkirke>

Bankkonto: 3000.22.49134 - vipps til «St. Hallvard menighet» eller nummer 12124

Den katolske kirkes nettsider: www.katolsk.no

